

금강반야바라밀경

金剛般若波羅蜜經

법회인유분 제일

法會因由分 第一

여시아문 일시불 재사위국
如是我聞 一時佛 在舍衛國

기수급 고독원 여대비구중
祇樹給 孤獨園 與大比丘衆

천이백오십인구 이시세존 식시
千二百五十人俱 爾時世尊 食時

착의지발 입사위대성 걸식
着衣持鉢 入舍衛大城 乞食

어기성중 차제걸이 환지본처
於其城中 次第乞已 還至本處

반사흘 수의발 세족이 부좌이좌
飯食訖 收衣鉢 洗足已 敷座而坐

선현기청분 제이

善現起請分 第二

시 장로수보리 재대중중
時 長老須菩提 在大衆中

즉종좌기 편단우견 우슬착지
卽從座起 偏袒右肩 右膝着地

합장공경 이백불언 희유세존
合掌恭敬 而白佛言 希有世尊

여래 선호념제보살 선부촉제보살
如來 善護念諸菩薩 善付囑諸菩薩

세존 선남자 선여인
世尊 善男子 善女人

발 아녹다라 삼막삼보리심
發 阿耨多羅 三藐三菩提心

응운하주 운하항복기심 불언
應云何住 云何降伏其心 佛言

선재선재 수보리 여여소설 여래
善哉善哉 須菩提 如汝所說 如來

선호념제보살 선부촉제보살
善護念諸菩薩 善付囑諸菩薩

여금제청 당위여설 선남자
汝今諦聽 當爲汝說 善男子

선여인 발 아녹다라
善女人 發 阿耨多羅

삼막삼보리심 응여시주
三藐三菩提心 應如是住

여시항복기심 유연세존 원요욕문
如是降伏其心 唯然世尊 願樂欲聞

대승정종분 제삼
大乘正宗分 第三

불고 수보리 제보살마하살
佛告 須菩提 諦菩薩摩訶薩

응여시 항복기심 소유큐일체
應如是 降伏其心 所有一切

중생지류 약난생 약태생 약습생
衆生之類 若卵生 若胎生 若濕生

약화생 약유색 약무색 약유상
若化生 若有色 若無色 若有想

약무상 약비유상 비무상
若無想 若非有想 非無想

아개영입 무여열반 이멸도지
我皆令入 無餘涅槃 而滅度之

여시멸도 무량무수 무변중생
如是滅度 無量無數 無邊衆生

실무중생 득멸도자 하이고
實無衆生 得滅度者 何以故

수보리 약보살 유아상 인상
須菩提 若菩薩 有我相 人相

중생상 수자상 즉비보살
衆生相 壽者相 卽非菩薩

묘행무주분 제사

妙行無住分 第四

부차 수보리 보살어법 응무소주
復次 須菩提 菩薩於法 應無所住

행어보시 소위부주색 보시
行於布施 所謂不住色 布施

부주성향미촉법 보시 수보리
不主聲香味觸法 布施 須菩提

보살 응여시 보시 부주어상
菩薩 應如是 布施 不住於相

하이고 약보살 부주상보시
何以故 若菩薩 不住相 布施

기복덕 불가사랑 수보리
其福德 不可思量 須菩提

어의운하 동방허공 가사랑부
於意云何 東方虛空 可思量不

불야세존 수보리 남서북방
不也世尊 須菩提 南西北方

사유상하허공 가사랑부 불야
四維上下虛空 可思量不 不也

세존 수보리 보살 무주상
世尊 須菩提 菩薩 無住相

보시복덕 역부여시 불가사랑
布施福德 亦復如是 不可思量

수보리 보살 단응 여소교주
須菩提 菩薩 但應 如所教住

여리실견분 제오
如理實見分 第五

수보리 어의운하 가이신상
須菩提 於意云何 可以身相

견여래부 불야 세존 불가이신상
見如來不 不也 世尊 不 可以身相

득견여래 하이고 여래 소설신상
得見如來 何以故 如來 所說身相

즉비신상 불고 수보리 범소유상
卽非身相 佛告 須菩提 凡所有相

개시허망 약견제상비상 즉견여래
皆是虛妄 若見諸相非相 卽見如來

정신희유분 제육

正信希有分 第六

수보리 백불언 세존 파유중생
須菩提 白佛言 世尊 頗有衆生

득문여시 언설장구 생실신부
得聞如是 言說章句 生實信不

불고 수보리 막작시설 여래멸후
佛告 須菩提 莫作是說 如來滅後

후오백세 유지 계수복자
後五百歲 有持 戒修福者

어차장구 능생신심 이차위실
於此章句 能生信心 以此爲實

당지 시인 불어 일불 이불
當知 是人 不於 一佛 二佛

삼사오불 이종선근 이어무량
三 四 五 佛 而 種 善 根 已 於 無 量

천만불소 종제선근 문시장구
千 萬 佛 所 種 諸 善 根 聞 是 章 句

내지일념 생정신자 수보리 여래
乃 至 一 念 生 淨 信 者 須 菩 提 如 來

실지실견 시제중생 득여시
悉 知 悉 見 是 諸 衆 生 得 如 是

무량복덕 하이고 시제중생 무부
無 量 福 德 何 以 故 是 諸 衆 生 無 復

아상 인상 중생상 수자상
我 相 人 相 衆 生 相 壽 者 相

무법상 역무 비법상 하이고
無 法 相 亦 無 非 法 相 何 以 故

시제중생 약심취상 즉위 착아인
是 諸 衆 生 若 心 取 相 卽 爲 着 我 人

중생수자 약취법상 즉착아인
衆 生 壽 者 若 取 法 相 卽 着 我 人

중생수자 하이고 약취 비법상
衆 生 壽 者 何 以 故 若 取 非 法 相

즉착 아인 중생수자 시고
卽 着 我 人 衆 生 壽 者 是 故

불응취법 불응취비법 이시의고
不 應 取 法 不 應 取 非 法 以 是 義 故

여래상설 여등비구 지아설법
如來常說 汝等比丘 知我說法

여벌유자 법상응사 하황비법
如筏喻者 法尚應捨 何況非法

무득무설분 제칠

無得無說分 第七

수보리 어의운하 여래득
須菩提 於意云何 如來得

아녹다라 삼막삼보리야
阿耨多羅 三藐三菩提耶

여래 유소설법야 수보리언
如來 有所說法耶 須菩提言

여아해불 소설의 무유정법
如我解佛 所說義 無有定法

명 아녹다라 삼막삼보리
名 阿耨多羅 三藐三菩提

역무유정법 여래가설 하이고
亦無有定法 如來可說 何以故

여래소설법 개불가취 불가설
如來所說法 皆不可取 不可說

비법 비비법 소이자하 일체현성
非法 非非法 所以者何 一切賢聖

개이무위법 이유차별
皆以無爲法 而有差別

의법출생분 제팔

依法出生分第八

수보리 어의운하 약인
須菩提 於意云何 若人

만삼천대천세계 칠보 이용보시
滿三千大千世界七寶 以用布施

시인 소득복덕 영위다부
是人 所得福德 寧爲多不

수보리언 심다세존 하이고
須菩提言 甚多世尊 何以故

시복덕 즉비복덕성 시고 여래설
是福德 卽非福德性 是故 如來說

복덕다 약부유인 어차경중
福德多 若復有人 於此經中

수지내지 사구계등 위타인설
受持乃至 四句偈等 爲他人說

기복승피 하이고 수보리
其福勝彼 何以故 須菩提

일체제불 급제불 아녹다라
一切諸佛 及諸佛 阿耨多羅

삼막삼보리법 개종차경출
三藐三菩提法 皆從此經出

수보리 소위불법자 즉비불법
須菩提 所謂佛法者 卽非佛法

일상무상분 제구
一 相 無 相 分 第 九

수보리 어의운하 수다원
須 菩 提 於 意 云 何 須 陀 洹

능작시념 아득 수다원과부
能 作 是 念 我 得 須 陀 洹 果 不

수보리언 불야세존 하이고
須 菩 提 言 不 也 世 尊 何 以 故

수다원 명위입류 이무소입 불입
須 陀 洹 名 爲 入 流 而 無 所 入 不 入

색성향미촉법 시명 수다원
色 聲 香 味 觸 法 是 名 須 陀 洹

수보리 어의운하 사다함
須 菩 提 於 意 云 何 斯 陀 含

능작시념 아득 사다함과부
能 作 是 念 我 得 斯 陀 含 果 不

수보리언 불야 세존 하이고
須 菩 提 言 不 也 世 尊 何 以 故

사다함 명일왕래 이실무왕래
斯 陀 含 名 一 往 來 而 實 無 往 來

시명 사다함 수보리 어의운하
是 名 斯 陀 含 須 菩 提 於 意 云 何

아나함 능작시념 아득
阿 那 含 能 作 是 念 我 得

아나함과부 수보리언 불야 세존
阿那含果不 須菩提言 不也 世尊

하이고 아나함 명위불래
何以故 阿那含 名爲不來

이실무불래 시고 명아나함
而實無不來 是故 名阿那含

수보리 어의운하 아라한
須菩提 於意云何 阿羅漢

능작시념 아득 아라한도부
能作是念 我得 阿羅漢道不

수보리언 불야세존 하이고
須菩提言 不也世尊 何以故

실무유법 명아라한 세존
實無有法 名阿羅漢 世尊

약아라한 작시념 아득 아라한도
若阿羅漢 作是念 我得 阿羅漢道

즉위 착아인중생수자 세존 불설
卽爲 着我人衆 生壽者 世尊 佛說

아득무쟁삼매 인중 최위제일시
我得 無諍三昧 人中 最爲第一是

제일이욕 아라한 세존
第一離欲 阿羅漢 世尊

아부작시념 아시이욕 아라한
我不作是念 我是離欲 阿羅漢

세존 아약작시념 아득 아라한도
世尊 我若作是念 我得 阿羅漢道

세존즉불 설수보리 시요
世尊卽不 說須菩提 是樂

아란나행자 이수보리 실무소행
阿蘭那行者 以須菩提 實無所行

이명 수보리 시요 아란나행
而名 須菩提 是樂 阿蘭那行

장엄정토분 제십 莊嚴淨土分 第十

불고 수보리 어의운하 여래
佛告 須菩提 於意云何 如來

석재연등 불소어법 유소득부
昔在燃燈 佛所於法 有所得不

불야세존 여래 재연 등불소어법
不也世尊 如來 在燃燈 佛所於法

실무소득 수보리 어의운하 보살
實無所得 須菩提 於意云何 菩薩

장엄불토부 불야세존 하이고
莊嚴佛土不 不也世尊 何以故

장엄불토자 즉비장엄 시명장엄
莊嚴佛土者 卽非莊嚴 是名莊嚴

시고 수보리 제보살 마하살
是故 須菩提 諸菩薩 摩訶薩

응여시 생청정심 불응 주색생심
應如是生清淨心不應住色生心

불응 주성향 미촉법 생심
不應住聲香味觸法生心

응무소주 이생기심 수보리
應無所住而生其心須菩提

비여유인 신여수미 산왕
譬如有人身如須彌山王

어의운하 시신위대부
於意云何是身爲大不

수보리언 심대세존
須菩提言甚大世尊

하이고 불설비신 시명대신
何以故佛說非身是名大身

무위복승분 제십일
無爲福勝分第十一

수보리 여항하중 소유사수
須菩提如恒河中所有沙數

여시사등 항하 어의운하
如是沙等恒河於意云何

시제항하사 영위다부 수보리언
是諸恒河沙寧爲多不須菩提言

심다세존 단제항하 상다무수
甚多世尊但諸恒河尚多無數

하황기사 수보리 아금실언 고여
何況其沙 須菩提 我今實言 告汝

약유 선남자 선여인 이칠보
若有 善男子 善女人 以七寶

만이소 항하사수 삼천대천세계
滿爾所 恒河沙數 三千大千世界

이용보시 득복다부 수보리언
以用布施 得福多不 須菩提言

심다세존 불고수보리 약선남자
甚多世尊 佛告須菩提 若善男子

선여인 어차경중 내지 수지
善女人 於此經中 乃至 受持

사구게등 위타인설
四句偈等 爲他人說

이차복덕 승전복덕
而此福德 勝前福德

존중정교분 제십이
尊重正教分 第十二

부차 수보리 수설시경 내지
復次 須菩提 隨說是經 乃至

사구게등 당지차처 일체세간
四句偈等 當知此處 一切世間

천인 아수라 개응공양 여불탑묘
天人 阿修羅 皆應供養 如佛塔廟

하황유인 진능수지 독송 수보리
何況有人 盡能受持 讀誦 須菩提

당지시인 성취최상 제일희유지법
當知是人 成就最上 第一希有之法

약시경전 소재지처
若是經典 所在之處

즉위유불 약존중제자
卽爲有佛 若尊重弟子

여법수지분 제십삼
如法受持分 第十三

이시 수보리 백불언 세존
爾時 須菩提 白佛言 世尊

당하명차경 아등 운하봉지 불고
當何名此經 我等 云何奉持 佛告

수보리 시경명위 금강반야바라밀
須菩提 是經名爲 金剛般若波羅蜜

이시명자 여당봉지 소이자하
以是名字 汝當奉持 所以者何

수보리 불설 반야바라밀 즉비
須菩提 佛說 般若波羅蜜 卽非

반야바라밀 시명 반야바라밀
般若波羅蜜 是名 般若波羅蜜

수보리 어의운하 여래
須菩提 於意云何 如來

유소설법부 수보리 백불언 세존
有 所 說 法 不 須 菩 提 白 佛 言 世 尊

여래무소설 수보리 어의운하
如 來 無 所 說 須 菩 提 於 意 云 何

삼천대천 세계 소유미진
三 千 大 千 世 界 所 有 微 塵

시위다부 수보리언 심다세존
是 爲 多 不 須 菩 提 言 甚 多 世 尊

수보리 제미진 여래설비 미진
須 菩 提 諸 微 塵 如 來 說 非 微 塵

시명미진 여래설세계 비세계
是 名 微 塵 如 來 說 世 界 非 世 界

시명세계 수보리 어의운하 가이
是 名 世 界 須 菩 提 於 意 云 何 可 以

삼십이상 견여래부 불야세존
三 十 二 相 見 如 來 不 不 也 世 尊

불가이 삼십이상 득견여래
不 可 以 三 十 二 相 得 見 如 來

하이고 여래설 삼십이상
何 以 故 如 來 說 三 十 二 相

즉시비상 시명 삼십이상 수보리
卽 是 非 相 是 名 三 十 二 相 須 菩 提

약유 선남자 선여인 이항하사
若 有 善 男 子 善 女 人 以 恒 河 沙

등신명 보시 약부유인 어차경중
等身命 布施 若復有人 於此經中

내지수지 사구계등
乃至受持 四句偈等

위타인설 기복심다
爲他人說 其福甚多

이상적멸분 제십사 離相寂滅分 第十四

이시 수보리 문설시경 심해의취
爾時 須菩提 聞說是經 深解義趣

체루비읍 이백불언 희유세존
涕淚悲泣 而白佛言 希有世尊

불설여시 심심경전 아종석래
佛說如是 甚深經典 我從昔來

소득혜안 미증득문 여시지경
所得慧眼 未曾得聞 如是之經

세존 약부유인 득문시경
世尊 若復有人 得聞是經

신심청정 즉생실상 당지시인
信心清淨 卽生實相 當知是人

성취제일 희유공덕 세존
成就第一 希有功德 世尊

시실상자 즉시비상 시고여래
是實相者 卽是非相 是故如來

설명실상 세존아금 득문
說名實相 世尊我今 得聞

여시경전 신해수지 부족위난
如是經典 信解受持 不足為難

약당래세 후오백세 기유중생
若當來世 後五百歲 其有眾生

득문시경 신해수지 시인
得聞是經 信解受持 是人

즉위제일 희유 하이고 차인
卽為第一 希有何以故此人

무아상 무인상 무중생상
無我相 無人相 無眾生相

무수자상 소이자하 아상
無壽者相 所以者何我相

즉시비상 인상 중생상 수자상
卽是非相 人相 眾生相 壽者相

즉시비상 하이고 이일체 제상
卽是非相 何以故離一切諸相

즉명제불 불고 수보리 여시여시
卽名諸佛 佛告須菩提 如是如是

약부유인 득문시경 불경불포불외
若復有人 得聞是經 不驚不怖不畏

당지시인 심위희유 하이고
當知是人 甚為希有何以故

수보리 여래설 제일바라밀 즉비
須菩提 如來說 第一波羅蜜 卽非

제일바라밀 시명 제일바라밀
第一波羅蜜 是名 第一波羅蜜

수보리 인욕바라밀 여래설
須菩提 忍辱波羅蜜 如來說

비인욕 바라밀 시명 인욕바라밀
非忍辱 波羅蜜 是名 忍辱波羅蜜

하이고 수보리 여아 석위
何以故 須菩提 如我 昔爲

가리왕 할절신체 아어이시
歌利王 割截身體 我於離時

무아상 무인상 무중생상
無我相 無人相 無衆生相

무수자상 하이고 아어왕석
無壽者相 何以故 我於往昔

절절지해시 약유아 상인상
節節支解時 若有我 相人相

중생상 수자상 응생진한 수보리
衆生相 壽者相 應生 嗔恨 須菩提

우념과거 어오백세 작인욕 선인
又念過去 於五百世 作忍辱 仙人

어이소세 무아상 무인상
於爾所世 無我相 無人相

무중생상 무수자상 시고 수보리
無衆生相 無壽者相 是故 須菩提

보살 응리일체상 발 아녹다라
菩薩 應離一切相 發 阿耨多羅

삼막삼보리심 불응 주색생심
三藐三菩提心 不應 住色生心

불응 주성향 미촉법 생심 응생
不應 住聲香味觸法 生心 應生

무소주심 약심유주 즉위비주
無所住心 若心有住 卽爲非住

시고 불설보살심 불응 주색보시
是故 佛說菩薩心 不應 住色布施

수보리 보살 위이익 일체중생
須菩提 菩薩 爲利益 一切衆生

응여시보시 여래설 일체제상
應如是布施 如來說 一切諸相

즉시비상 우설 일체중생
卽是非相 又說 一切衆生

즉비중생 수보리 여래 시진어자
卽非衆生 須菩提 如來 是真語者

실어자 여어자 불광어자
實語者 如語者 不狂語者

불이어자 수보리 여래 소득법
不異語者 須菩提 如來 所得法

차법 무실무허 수보리 약보살
此法無實無虛須菩提若菩薩

심주어법 이행보시 여인입암
心住於法而行布施如人入闔

즉무소견 약보살 심부주법
卽無所見若菩薩心不住法

이행보시 여인유목 일광명조
而行布施如人有目日光明照

견종종색 수보리 당래지세 약유
見種種色須菩提當來之世若有

선남자 선여인 능어차경
善男子善女人能於此經

수지독송 즉위여래 이불지혜
受持讀誦卽爲如來以佛智慧

실지시인 실견시인 개득성취
悉知是人悉見是人皆得成就

무량무변 공덕
無量無邊功德

지경공덕분 제십오

持經功德分第十五

수보리 약유 선남자 선여인
須菩提若有善男子善女人

초일분 이항하사 등신보시
初日分以恒河沙等身布施

중일분 부이항하사 등신보시
中 日 分 復 以 恒 河 沙 等 身 布 施

후일분 역이항하사 등신보시
後 日 分 亦 以 恒 何 沙 等 身 布 施

여시무량 백천만억겁 이신보시
如 是 無 量 百 千 萬 億 劫 以 身 布 施

약부유인 문차경전 신심불역
若 復 有 人 聞 此 經 典 信 心 不 逆

기복승피 하황서사 수지독송
其 福 勝 彼 何 況 書 寫 受 持 讀 誦

위인해설 수보리 이요언지
爲 人 解 說 須 菩 提 以 要 言 之

시경유 불가사의 불가칭량
是 經 有 不 可 思 議 不 可 稱 量

무변공덕 여래위발 대승자설
無 邊 功 德 如 來 爲 發 大 乘 者 說

위발 최상승자설 약유인 능수지
爲 發 最 上 乘 者 說 若 有 人 能 受 持

독송 광위인설 여래 실지시인
讀 誦 廣 爲 人 說 如 來 悉 知 是 人

실견시인 개득성취 불가량
悉 見 是 人 皆 得 成 就 不 可 量

불가칭 무유변 불가사의 공덕
不 可 稱 無 有 邊 不 可 思 議 功 德

여시인등 즉위 하담여래
如是人等 卽爲 荷擔 如來

아녹다라 삼막삼보리 하이고
阿耨多羅 三藐三菩提 何以故

수보리 약요소법자 착아견
須菩提 若樂小法者 着我見

인견 중생견 수자견 즉어차경
人見 衆生見 壽者見 卽於此經

불능 청수독송 위인해설 수보리
不能 聽受讀誦 爲人解說 須菩提

재재처처 약유차경 일체세간
在在處處 若有此經 一切世間

천인 아수라 소응공양 당지차처
千人 阿修羅 所應供養 當知此處

즉위시탑 개응공경 작례위요
卽爲是塔 皆應恭敬 作禮圍繞

이제화향 이산기처
以諸華香 而散其處

능정업장분 제십육
能淨業障分 第十六

부차 수보리 선남자 선여인
復次 須菩提 善男子 善女人

수지독송 차경 약위 인경천
受持讀誦 此經 若爲 人輕賤

시인 선세죄업 응타악도
是人先世罪業 應墮惡道

이금세인 경천고 선세죄업
以今世人 輕賤故 先世罪業

즉위소멸 당득 아낙다라
卽爲消滅 當得 阿耨多羅

삼막삼보리 수보리 아념과거
三藐三菩提 須菩提 我念過去

무량 아승지겁 어연 등불전
無量 阿僧祇劫 於燃燈佛前

득치팔백 사천만억 나유타제불
得值八百 四千萬億 那由他諸佛

실개공양 승사 무공과자
悉皆供養 承事 無空過者

약부유인 어후말세 능수지
若復有人 於後末世 能受持

독송차경 소득공덕 어아소공양
讀誦此經 所得功德 於我所供養

제불공덕 백분불급일 천만억분
諸佛功德 百分不及一 千萬億分

내지 산수비유 소불능급 수보리
乃至 算數譬喻 所不能及 須菩提

약 선남자 선여인 어후말세
若 善男子 善女人 於後末世

유수지 독송차경 소득공덕 아약
有受持 讀誦此經 所得功德 我若

구설자 혹유인문 심즉광란
具說者 或有人聞 心卽狂亂

호의불신 수보리 당지시경의
狐疑不信 須菩提 當知是經義

불가사의 과보 역불가사의
不可思議 果報 亦不可思議

구경무아분 제십칠
究竟無我分 第十七

이시 수보리 백불언 세존
爾時 須菩提 白佛言 世尊

선남자 선여인 발 아녹다라
善男子 善女人 發 阿耨多羅

삼막삼보리심 운하응주
三藐三菩提心 云何應住

운하항복기심 불고 수보리 약
云何降伏其心 佛告 須菩提 若

선남자 선여인 발 아녹다라
善男子 善女人 發 阿耨多羅

삼막삼보리심자 당생 여시심
三藐三菩提心者 當生 如是心

아응멸도 일체중생 멸도
我應滅度 一切衆生 滅度

일체중생이 이무 유일중생
一切衆生已 而無 有一衆生

실멸도자 하이고 수보리 약보살
實滅度者 何以故 須菩提 若菩薩

유 아상 인상 중생상 수자상
有 我相 人相 衆生相 壽者相

즉비보살 소이자하 수보리
卽非菩薩 所以者何 須菩提

실무유법 발 아녹다라
實無有法 發 阿耨多羅

삼막삼보리심자 수보리 어의운하
三藐三菩提心者 須菩提 於意云何

여래 어연 등불 소유법득
如來 於燃燈佛 所有法得

아녹다라 삼막삼보리부 불야
阿耨多羅 三藐三菩提 不不也

세존 여아해불 소설의 불어
世尊 如我解佛 所說義 佛於

연등불소 무유법 득 아녹다라
燃燈佛所 無有法 得 阿耨多羅

삼막삼보리 불언 여시여시
三藐三菩提 佛言 如是如是

수보리 실무유법 여래득
須菩提 實無有法 如來得

아녹다라 삼막삼보리 수보리
阿耨多羅 三藐三菩提 須菩提

약유법 여래득 아녹다라
若有法 如來得 阿耨多羅

삼막삼보리자 연등불 즉불
三藐三菩提者 燃燈佛 卽不

여아수기 여어내세 당득작불
與我授記 汝於來世 當得作佛

호석가모니 이실무유 법득
號釋迦牟尼 以實無有 法得

아녹다라 삼막삼보리 시고
阿耨多羅 三藐三菩提 是故

연등불 여아수기 작시언
燃燈佛 與我授記 作是言

여어내세 당득작불 호 석가모니
汝於來世 當得作佛 號釋迦牟尼

하이고 여래자 즉제법여의
何以故 如來者 卽諸法如義

약유인언 여래득 아녹다라
若有人言 如來得 阿耨多羅

삼막삼보리 수보리 실무유법
三藐三菩提 須菩提 實無有法

불득 아녹다라 삼막삼보리
佛得 阿耨多羅 三藐三菩提

수보리 여래소득 아녹다라
須菩提 如來所得 阿耨多羅

삼막삼보리 어시중 무실무허
三藐三菩提 於是中 無實無虛

시고 여래설 일체법 개시불법
是故 如來說 一切法 皆是佛法

수보리 소언 일체법자
須菩提 所言 一切法者

즉비일체법 시고 명일체법
卽非一切法 是故名一切法

수보리 비여 인신장대 수보리언
須菩提 譬如 人身長大 須菩提言

세존 여래설 인신장대
世尊 如來說 人身長大

즉위비대신 시명대신 수보리
卽爲非大身 是名大身 須菩提

보살 역여시 약작시언 아당멸도
菩薩 亦如是 若作是言 我當滅度

무량중생 즉불명보살 하이고
無量衆生 卽不名菩薩 何以故

수보리 실무유법 명위보살 시고
須菩提 實無有法 名爲菩薩 是故

불설일체법 무아무인 무중생
佛說一切法 無我無人 無衆生

무수자 수보리 약보살 작시언
無壽者 須菩提 若菩薩 作是言

아당장엄 불토시 불명보살
我當莊嚴 佛土是 不名菩薩

하이고 여래설 장엄불토자
何以故 如來說 莊嚴佛土者

즉비장엄 시명장엄 수보리
卽非莊嚴 是名莊嚴 須菩提

약보살 통달 무아법자
若菩薩 通達 無我法者

여래설명 진시보살
如來說名 眞是菩薩

일체동관분 제십팔 一切同觀分 第十八

수보리 어의운하 여래 유육안부
須菩提 於意云何 如來 有肉眼不

여시세존 여래 유육안 수보리
如是世尊 如來 有肉眼 須菩提

어의운하 여래 유천안부
於意云何 如來 有天眼不

여시세존 여래 유천안 수보리
如是世尊 如來 有天眼 須菩提

어의운하 여래 유혜안부
於意云何 如來 有慧眼不

여시세존 여래유혜안 수보리
如 是 世 尊 如 來 有 慧 眼 須 菩 提

어의운하 여래 유법안부
於 意 云 何 如 來 有 法 眼 不

여시세존 여래 유법안 수보리
如 是 世 尊 如 來 有 法 眼 須 菩 提

어의운하 여래 유불안부
於 意 云 何 如 來 有 佛 眼 不

여시세존 여래 유불안 수보리
如 是 世 尊 如 來 有 佛 眼 須 菩 提

어의운하 여항하중 소유사
於 意 云 何 如 恒 河 中 所 有 沙

불설시사부 여시세존 여래설시사
佛 說 是 沙 不 如 是 世 尊 如 來 說 是 沙

수보리 어의운하 여일항하중
須 菩 提 於 意 云 何 如 一 恒 河 中

소유사 유여시 사등 항하 시제
所 有 沙 有 如 是 沙 等 恒 河 是 諸

항하 소유사수 불세계 여시
恒 河 所 有 沙 數 佛 世 界 如 是

영위다부 심다세존 불고 수보리
寧 爲 多 不 甚 多 世 尊 佛 告 須 菩 提

이소국토중 소유중생 약간종심
爾 所 國 土 中 所 有 衆 生 若 干 種 心

여래실지 하이고 여래설제심
如來悉知 何以故 如來說諸心

개위비심 시명위심 소이자하
皆爲非心 是名爲心 所以者何

수보리 과거심 불가득 현재심
須菩提 過去心 不可得 現在心

불가득 미래심 불가득
不可得 未來心 不可得

법계통화분 제십구

法界通化分 第十九

수보리 어의운하 약유인
須菩提 於意云何 若有人

만삼천대천세계 칠보 이용보시
滿三千大千世界 七寶 以用布施

시인 이시인연 득복다부
是人 以是因緣 得福多不

여시세존 차인 이시인연
如是世尊 此人 以是因緣

득복심다 수보리 약복덕 유실
得福甚多 須菩提 若福德 有實

여래불설 득복덕다 이복 덕무고
如來不說 得福德多 以福 德無故

여래설득 복덕다
如來說得 福德多

이색이상분 제이십

離 色 離 相 分 第 二 十

수보리 어의운하 불가이

須 菩 提 於 意 云 何 佛 可 以

구족색신 견부 불야세존 여래

具 足 色 身 見 不 不 也 世 尊 如 來

불응이구 족색신견 하이고

不 應 以 具 足 色 身 見 何 以 故

여래설 구족색신 즉비 구족색신

如 來 說 具 足 色 身 卽 非 具 足 色 身

시명 구족색신 수보리 어의운하

是 名 具 足 色 身 須 菩 提 於 意 云 何

여래 가이 구족제상 견부 불야

如 來 可 以 具 足 諸 相 見 不 不 也

세존 여래 불응이구 족제상견

世 尊 如 來 不 應 以 具 足 諸 相 見

하이고 여래설 제상구족

何 以 故 如 來 說 諸 相 具 足

즉비구족 시명 제상구족

卽 非 具 足 是 名 諸 相 具 足

비설소설분 제이십일

非 說 所 說 分 第 二 十 一

수보리 여물위 여래작시념
須菩提 汝勿謂 如來作是念

아당 유소설법 막작시념 하이고
我當有所說法 莫作是念 何以故

약인언 여래 유소설법 즉위방불
若人言 如來有所說法 卽爲謗佛

불능해아 소설 고수보리 설법자
不能解我 所說故 須菩提 說法者

무법가설 시명설법 이시혜명
無法可說 是名說法 爾時慧命

수보리 백불언 세존 파유중생
須菩提 白佛言 世尊 頗有衆生

어미래세 문설시법 생신심부
於未來世 聞說是法 生信心不

불언 수보리 피비중생 비불중생
佛言 須菩提 彼非衆生 非不衆生

하이고 수보리 중생중생자
何以故 須菩提 衆生衆生者

여래 설비중생 시명중생
如來說非衆生 是命衆生

무법가득분 제이십이
無法可得分 第二十二

수보리 백불언 세존 불득
須菩提 白佛言 世尊 佛得

아녹다라 삼막삼보리 위무소득야
阿耨多羅 三藐三菩提 爲無所得耶

불언 여시여시 수보리 아어
佛言 如是如是 須菩提 我於

아녹다라 삼막삼보리 내지무유
阿耨多羅 三藐三菩提 乃至無有

소법가득 시명
少法可得 是名

아녹다라 삼막삼보리
阿耨多羅 三藐三菩提

정심행선분 제이십삼
淨心行善分 第二十三

부차 수보리 시법평등 무유고하
復次 須菩提 是法平等 無有高下

시명 아녹다라 삼막삼보리
是名 阿耨多羅 三藐三菩提

이무아 무인 무중생 무수자
以無我 無人 無衆生 無壽者

수일체선법 즉득 아녹다라
修一切善法 卽得 阿耨多羅

삼막삼보리 수보리 소언선법자
三藐三菩提 須菩提 所言善法者

여래설 즉비선법 시명선법
如來說 卽非善法 是名善法

복지무비분 제이십사

福智無比分 第二十四

수보리 약삼천대천세계중

須菩提 若三千大千世界中

소유제수 미산왕 여시 등칠보취

所有諸須彌山王 如是等七寶聚

유인 지용보시 약인 이차

有人 持用布施 若人 以此

반야바라밀경 내지 사구계등

般若波羅蜜經 乃至 四句偈等

수지독송 위타인설 어전복덕

受持讀誦 爲他人說 於前福德

백분불급일 백천만억분

百分不及一 百千萬億分

내지산수 비유 소불능급

乃至算數 譬喻 所不能及

화무소화분 제이십오

化無所化分 第二十五

수보리 어의운하 여등물위 여래

須菩提 於意云何 汝等勿謂 如來

작시념 아당도 중생 수보리

作是念 我當度 衆生 須菩提

막작시념 하이고 실무유 중생
莫作是念 何以故 實無有 衆生

여래도자 약유중생 여래도자
如來度者 若有衆生 如來度者

여래즉유 아인 중생수자 수보리
如來卽有 我人 衆生壽者 須菩提

여래설 유아자 즉비유아
如來說 有我者 卽非有我

이범부지인 이위유아 수보리
而凡夫之人 以爲有我 須菩提

범부자 여래설즉
凡夫者 如來說卽

비범부 시명범부
非凡夫 是名凡夫

법신비상분 제이십육 法身非相分 第二十六

수보리 어의운하 가이 삼십이상
須菩提 於意云何 可以 三十二相

관여래부 수보리언 여시여시
觀如來不 須菩提言 如是如是

이삼십이상 관여래 불언 수보리
以三十二相 觀如來 佛言 須菩提

약이 삼십이상 관여래자
若以 三十二相 觀如來者

전륜성왕 즉시여래 수보리
轉輪聖王 卽是如來 須菩提

백불언 세존 여아해불 소설의
白佛言 世尊 如我解佛 所說義

불응이 삼십이상 관여래
不應以 三十二相 觀如來

이시세존 이설게언
爾時世尊 而說偈言

약이색견아 이음성구아
若以色見我 以音聲求我

시인행사도 불능견여래
是人行邪道 不能見如來

무단무멸분 제이십칠
無斷無滅分 第二十七

수보리 여약작시념 여래불이
須菩提 汝若作是念 如來不以

구족상 고득 아녹다라
具足相 故得 阿耨多羅

삼막삼보리 수보리 막작시념
三藐三菩提 須菩提 莫作是念

여래불이 구족상고득 아녹다라
如來不以 具足相故得 阿耨多羅

삼막삼보리 수보리 여약작시념
三藐三菩提 須菩提 汝若作是念

발 아녹다라 삼막삼보리심자
發 阿 耨 多 羅 三 藐 三 菩 提 心 者

설제법단멸 막작시념 하이고
說 諸 法 斷 滅 莫 作 是 念 何 以 故

발 아녹다라 삼막삼보리심자
發 阿 耨 多 羅 三 藐 三 菩 提 心 者

어법 불설단멸상
於 法 不 說 斷 滅 相

불수불탐분 제이십팔
不 受 不 貪 分 第 二 十 八

수보리 약보살 이만 항하사
須 菩 提 若 菩 薩 以 滿 恒 河 沙

등세계 칠보 지용보시 약부유인
等 世 界 七 寶 持 用 布 施 若 復 有 人

지일체법 무아 득성어인 차보살
知 一 切 法 無 我 得 成 於 忍 此 菩 薩

승전보살 소득공덕 하이고
勝 前 菩 薩 所 得 功 德 何 以 故

수보리 이제보살 불수복덕
須 菩 提 以 諸 菩 薩 不 受 福 德

고수보리 백불언 세존 운하보살
故 須 菩 提 白 佛 言 世 尊 云 何 菩 薩

불수복덕 수보리 보살 소작복덕
不 受 福 德 須 菩 提 菩 薩 所 作 福 德

불응탐착 시고 설불수복덕
不 應 貪 着 是 故 說 不 受 福 德

위의적정분 제이십구
威 儀 寂 靜 分 第 二 十 九

수보리 약유인언 여래 약래약거
須 菩 提 若 有 人 言 如 來 若 來 若 去

약좌약와 시인 불해아 소설의
若 坐 若 臥 是 人 不 解 我 所 說 義

하이고 여래자 무소종래
何 以 故 如 來 者 無 所 從 來

역무소거 고명여래
亦 無 所 去 故 名 如 來

일합이상분 제삼십
一 合 理 相 分 第 三 十

수보리 약 선남자 선여인 이
須 菩 提 若 善 男 子 善 女 人 以

삼천대천세계 쇠위미진 어의운하
三 千 大 千 世 界 碎 爲 微 塵 於 意 云 何

시미진중 영위다부 수보리언
是 微 塵 衆 寧 爲 多 不 須 菩 提 言

심다세존 하이고 약시미진중
甚 多 世 尊 何 以 故 若 是 微 塵 衆

실유자 불즉불설 시미진중
實有者 佛卽不說 是微塵衆

소이자하 불설미진중 즉비미진중
所以者何 佛說微塵衆 卽非微塵衆

시명미진중 세존 여래소설
是名微塵衆 世尊 如來所說

삼천대천세계 즉비세계 시명세계
三千大千世界 卽非世界 是名世界

하이고 약세계 실유자 즉시
何以故 若世界 實有者 卽是

일합상 여래설 일합상 즉비
一合相 如來說 一合相 卽非

일합상 시명 일합상 수보리
一合相 是名 一合相 須菩提

일합상자 즉시불가설
一合相者 卽是不可說

단범부지인 탐착기사
但凡夫之人 貪着其事

지견불생분 제삼십일
知見不生分 第三十一

수보리 약인언 불설 아견 인견
須菩提 若人言 佛說 我見 人見

중생견 수자견 수보리 어의운하
衆生見 壽者見 須菩提 於意云何

시인해아 소설의부 불야세존
是人解我所說義不不也世尊

시인 불해여래 소설의 하이고
是人不解如來所說義何以故

세존설 아견 인견 중생견
世尊說我見人見衆生見

수자견 즉비 아견 인견 중생견
壽者見卽非我見人見衆生見

수자견 시명 아견 인견 중생견
壽者見是名我見人見衆生見

수자견 수보리 발 아녹다라
壽者見須菩提發阿耨多羅

삼막삼보리심자 어일체법
三藐三菩提心者於一切法

응여시지 여시견 여시신해
應如是知如是見如是信解

불생법상 수보리 소언법상자
不生法相須菩提所言法相者

여래설즉 비법상 시명법상
如來說卽非法相是名法相

응화비진분 제삼십이
應化非眞分第三十二

수보리 약유인 이만무량
須菩提若有人以滿無量

아승지세계 칠보 지용보시 약유
阿僧祇世界 七寶 持用布施 若有

선남자 선여인 발보살심자
善男子 善女人 發菩薩心者

지어차경 내지 사구계등
持於此經 乃至 四句偈等

수지독송 위인연설 기복승피
受持讀誦 爲人演說 其福勝彼

운하위인 연설 불취어상
云何爲人 演說 不取於相

여여부동 하이고 일체유위법
如如不動 何以故 一切有爲法

여몽환포영 여로역여전
如夢幻泡影 如露亦如電

응작여시관 불설시경이 장로
應作如是觀 佛說是經已 長老

수보리 급제 비구 비구니
須菩提 及諸 比丘 比丘尼

우바새 우바이 일체세간 천인
優婆塞 優婆尼 一切世間 天人

아수라 문불소설 개대환희
阿修羅 聞佛所說 皆大歡喜

신수봉행 마하반야바라밀
信受奉行 摩訶般若波羅蜜